Zeitschrift: Générations

Herausgeber: Générations, société coopérative, sans but lucratif

Band: - (2016)

Heft: 80

Artikel: Des générations pour les caisses à savon

Autor: Weigand, Ellen

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-830618

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 20.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

FAMILLE JUIN 2016 JUIN 2016 FAMILLE



a saison romande des courses de caisses à savon a commencé le 1er ⊿mai à Versoix (GE). Une dizaine de compétitions villageoises vont ainsi ponctuer l'été: de « merveilleux fous du volant» vont s'élancer sur des engins à quatre roues, munis d'un volant et de freins, propulsés par la seule force de gravité sur des pentes plus ou moins sinueuses. Si l'esprit de compétition est présent, c'est surtout pour s'amuser que les pilotes, âgés de 5 à plus de 80 ans préparent leurs bolides. Une activité souvent familiale, où pères et grands-pères bricoleurs construisent et décorent les engins pour les plus jeunes (lire ci-dessous).

Mais, avant tout, ces courses sont une belle occasion de faire la fête entre voisins. Et elles cultivent l'esprit tant villageois que régional, avec des comités bénévoles qui organisent les festivités plusieurs mois à l'avance et recrutent d'autres volontaires pour les diverses tâches: contrôles techniques, sécurité, animation, cuisine et restauration, etc. Sans oublier les sponsors (communes et commerces), qui soutiennent le spectacle.

SPÉCIFICITÉS RÉGIONALES

Chaque course a ses spécificités. Celle du Belmont, à Russy (FR), dont la 16° édition a lieu à la mi-juin, sépare les coureurs en catégories: enfants (5-12 ans), adolescents (12-17 ans), se-

niors (dès 60 ans), hommes et dames (dès 18 ans). Les engins sont soumis à un contrôle technique très sévère et n'ont qu'un pilote.

Dans la Broye vaudoise, à Sarzens (VD), la fantaisie est en revanche le maître-mot: on peut voir plusieurs pilotes dans un seul engin. L'imagination sera d'ailleurs récompensée par un prix spécial du public à l'issue de la 23° course qui réunira une septantaine de pilotes de 7 à plus de 80 ans, venus de toute la Romandie. Le public y verra donc certainement des caisses folkloriques à souhait dévaler la piste sinueuse (avec des pointes de 80 km/h!) à travers les prés.

ELLEN WEIGAND

LES RENDEZ-VOUS 2016

Rolle (VD): 5 juin 2016
Russy (FR): 18-19 juin 2016
Montpreveyres (VD) 19 juin 2016
Sarzens (VD): 24-26 juin 2016
Plagne (BE): 25-26 juin 2016
Lussery-Villars (VD): 12-14 août 2016
Champéry (VS): 21 août 2016
Commugny (GE): 5 septembre 2016
Corsier (GE): 18 septembre 2016



Toutes les adresses www.generations-plus.ch

TROIS GÉNÉRATIONS EN COURSE

Chez les Minguely, la course du Belmont, organisée par et pour les habitants de Russy et de Dompierre (FR), est une affaire de trois générations. Stéphane Minguely, 43 ans, a participé à plusieurs reprises à cette épreuve, lancée en 1989. «C'était l'occasion de me mesurer aux voisins et de faire la fête», raconte ce chauffeur de poids lourd, aujourd'hui vice-président du comité. «Je n'ai plus le temps de courir. Je remonte alors les caisses depuis l'arrivée, en les tirant avec mon quad.» C'est Brandon, le fils de Stéphane, âgé de 16 ans, qui a pris la relève. Il y a pris goût en voyant son papa courir. Mais c'est grâce à un cadeau qu'il y participera lui-même: «Pour mes 10 ans, mon parrain m'a offert une caisse à savon». Cinquième lors de sa première course, le jeune homme a ensuite aussi gagné, une fois, l'épreuve. Sa motivation: l'esprit de compétition et le plaisir de la fête. Un plaisir partagé partiellement par Gérard, le grand-père paternel. «J'ai essayé une fois une caisse, mais je n'en ai retiré aucun plaisir». Cependant, avec son fils Stéphane, cet ancien menuisier participe à la préparation de la caisse de son petit-fils.

UN GRAND-PÈRE BRICOLEUR EN OR

Chez les Senn, la course de Sarzens est une affaire de famille. « Mes quatre enfants étaient trop grands pour y participer, mais, tout comme ma femme Antoinette et moi-même, ils ont toujours été bénévoles. » C'est d'ailleurs l'un de ses beaux-fils, pompier, qui a lancé l'idée, il y a 24 ans. Ce sont donc les petits-enfants de l'octogénaire, ancien agriculteur et bricoleur passionné, qui ont pu profiter de ses talents, lui qui leur a fabriqué au moins quatre caisses. A la fin de juin, ce sera sa petite-fille Isis, 16 ans, qui se lancera, pour la deuxième fois, dans sa belle caisse rouge, qu'ils doivent remettre en état pour l'occasion. «Isis a notamment peint les bourdons, emblème du village, à main levée, note, fier, son grand-père.» La course faisant partie intégrwnte de l'enfance de l'adolescente - sa mère l'y emmenait en poussette - c'est naturellement qu'elle participe depuis quatre ans. «Je ne viens pas pour la vitesse, mais pour le plaisir. Cette année, j'ai l'âge de faire la fête au bar aussi avec les copains qui viendront m'encourager», se réjouit-elle. Pour Bernard Senn, «la relève et la pérennité de la fête sont assurées par les

générations plus jeunes». Et il se réjouit déjà d'encourager Isis.



www.generations-plus.ch

FAMILLE

MINGUELY

3: